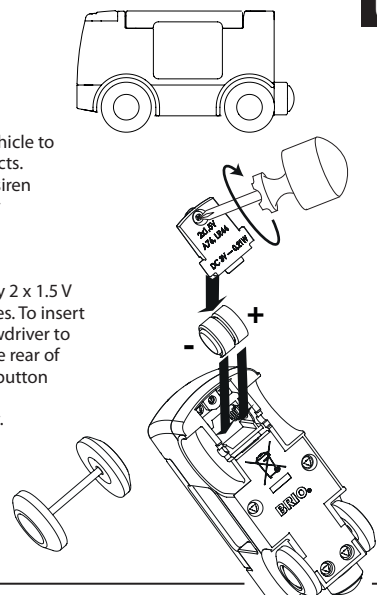


Engelska

BRIO®

Battery-operated play functions
Press button on top of vehicle to start light and sound effects. Warning lights flash and siren sounds for approximately 7 seconds.

Changing batteries
This vehicle is powered by 2 x 1.5 V (LR44) button cell batteries. To insert new batteries, use a screwdriver to open the battery lid at the rear of the vehicle. Insert 2 new button cells, placed as diagram. Replace lid, tighten screw.



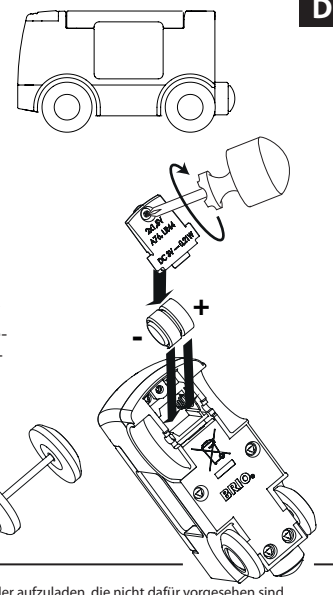
- Important:**
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
 - Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
 - Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
 - Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
 - Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
 - Batteries are to be inserted with the correct polarity.
 - Exhausted batteries are to be removed from the toy.
 - The supply terminals are not to be short-circuited.
 - Always remove batteries if the toy is not to be used for some time.
 - Used batteries and broken electrical and electronic products must be disposed of at an approved collection point. Such products must not be thrown away with household refuse.
 - Protect the toy from water or dampness.
- Please retain for future reference!

UK

BRIO®

Batteriebetriebene Spielfunktionen:
Auf den Knopf oben auf dem Fahrzeug drücken, damit die Licht- und Soundeffekte starten. Warnleuchten blinken und die Sirenen erklingen für ca. 7 Sekunden.

Austauschen der Batterien:
Dieses Fahrzeug enthält 2 x 1,5 V (LR44) Knopfzellen. Zum Batteriewechsel den Deckel des Batterie-fachs auf der Rückseite mit Hilfe eines Schraubenziehers öffnen. Zwei neue Knopfzellen einlegen, siehe Abbildung. Deckel wieder festschrauben.



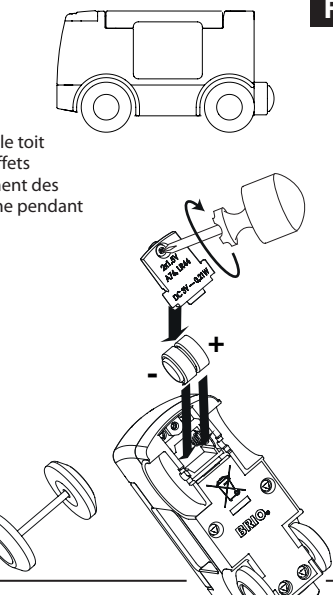
- Wichtig!**
- Versuchen Sie niemals, Batterien wieder aufzuladen, die nicht dafür vorgesehen sind.
 - Aufladbare Batterien müssen vor dem Aufladen aus dem Spielzeug herausgenommen werden.
 - Aufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen neu aufgeladen werden.
 - Niemals verschiedene Batterietypen gleichzeitig verwenden. Alte und neue Batterien nicht mischen.
 - Nur empfohlene Batterien des gleichen oder eines gleichwertigen Typs verwenden.
 - Die Batterien mit korrekter Polarität einlegen.
 - Verbrauchte Batterien bitte sofort aus dem Spielzeug herausnehmen.
 - Die Pole dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
 - Falls das Spielzeug längere Zeit nicht benutzt wird, bitte stets die Batterien herausnehmen.
 - Verbrauchte Batterien und ausrangierte Elektro- und Elektronikprodukte an einer zugelassenen Sammelstelle umweltgerecht entsorgen. Diese Produkte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden.
 - Das Spielzeug vor Feuchtigkeit und Nässe schützen.
 - Diese Information aufbewahren!

DE

BRIO®

Fonctions du jouet alimentées par des piles
Appuyez sur le bouton situé sur le toit du véhicule pour déclencher les effets sonores et lumineux. Clignotement des feux de détresse et bruit de sirène pendant environ 7 secondes

Remplacement des piles
Ce véhicule est alimenté par 2 x 1,5 V (LR44) piles boutons. Pour insérer les piles neuves, utiliser un tournevis pour ouvrir le couvercle du boîtier à piles à l'arrière du véhicule. Insérer 2 piles boutons neuves, comme indiqué sur l'illustration. Remettez le couvercle et serrer la vis.



- Important!**
- Ne jamais essayer de charger des piles non rechargeables.
 - Les piles rechargeables doivent être retirées du jouet avant chargement.
 - Ne charger les piles qu'en présence d'un adulte.
 - Ne pas mélanger différents types de piles. Ne pas mélanger des piles neuves et des piles usées.
 - Il convient d'utiliser des piles du même type ou équivalent.
 - Installer les piles avec la polarité adéquate.
 - Retirer immédiatement les piles du jouet lorsqu'elles sont usagées.
 - Ne jamais court-circuiter les pôles.
 - Toujours retirer les piles si le jouet n'est pas utilisé pendant une période prolongée.
 - Les piles usagées et les produits électriques et électroniques défectueux se doivent être déposés dans un site de collecte agréé. Ces produits ne peuvent pas être jetés avec les déchets ménagers.
 - Éviter d'exposer le jouet à l'humidité.
 - Gardez cette information!

FR

BRIO®

Funciones de juego accionadas por baterías
Pulse el botón en la parte superior del vehículo para encender la luz y los efectos de sonido. Las luces de advertencia y la sirena suenan durante aproximadamente 7 segundos.

Cambio de las pilas
Este vehículo funciona con 2 x 1,5 V (LR44) pilas de botón. Para poner pilas nuevas, abrir la tapa del compartimento de pilas situada en la parte trasera del vehículo, con un destornillador. Poner 2 pilas de botón nuevas, como en el diagrama. Poner la tapa y apretar el tornillo.



- Important!**
- No intentar nunca cargar pilas que no sean recargables.
 - Las pilas recargables deben sacarse del juguete para cargarlas.
 - Las pilas recargables deben recargarse bajo la supervisión de una persona adulta.
 - No deben mezclarse pilas de tipos diferentes. Tampoco se deben mezclar pilas nuevas con viejas.
 - Sólo deben emplearse pilas del mismo tipo o de tipo similar a las recomendadas.
 - Colocar las pilas con la polaridad correcta.
 - Las baterías gastadas deben sacarse de inmediato del juguete.
 - Los polos no se deben cortocircuitar.
 - Sacar las pilas del juguete si no se va a utilizar por un periodo prolongado.
 - Las pilas usadas y los productos eléctricos y electrónicos desechados se deben depositar en un lugar de recogida aprobado. Estos productos no se deben depositar en las basuras domésticas.
 - No someter el juguete a humedad ni mojarlo.
 - Guardar esta información!

SP

BRIO®

Funções a pilhas do brinquedo
Prima o botão na parte de cima do veículo para ligar os efeitos de luz e som. As luzes de emergência piscam e a sirene toca durante cerca de 7 segundos.

Mudar pilhas
Esta carruagem é accionada por 2 x 1,5 V (LR44) pilhas "botão". Para pôr pilhas novas, use uma chave de parafusos para abrir a tampa das pilhas na retaguarda da carruagem. Instale 2 pilhas novas, na posição mostrada no diagrama. Coloque a tampa e aperte o parafuso.



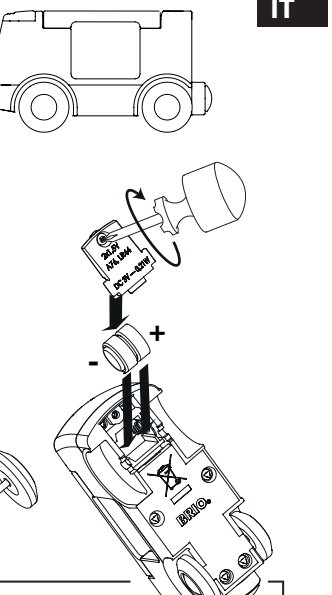
- Important!**
- Nunca tente recarregar pilhas que não sejam recarregáveis.
 - As pilhas recarregáveis têm de ser retiradas do brinquedo antes de serem recarregadas.
 - As pilhas usadas e os produtos eléctricos ou electrónicos desechados, devem ser entregues em estações de recolha aprovadas. Esses produtos não devem ser juntos com o lixo doméstico.
 - Não deixe que o brinquedo fique húmido ou molhado.
 - Guarde para futura referência!

PT

BRIO®

Funzioni di riproduzione a batteria:
Premere il pulsante posto sulla parte superiore del veicolo per avviare gli effetti luminosi e sonori. I segnalatori di emergenza lampeggiano e la sirena suona per circa 7 secondi.

Sostituzione delle batterie:
Il veicolo è azionato da 2 batterie a bottone da 1,5 V (LR44). Aprire il coperchio delle batterie sul fondo del veicolo per mezzo di un cacciavite (vedere figura). Installare le nuove batterie a bottone come indicato in figura (+/-). Chiudere il coperchio e serrare la vite.



- Importante:**
- Non ricaricare mai le batterie non ricaricabili.
 - Prima di ricaricare le batterie ricaricabili, rimuoverle dal giocattolo.
 - Le batterie ricaricabili devono sempre essere ricaricate in presenza di un adulto.
 - Non utilizzare batterie di tipi diversi. Non utilizzare mai batterie vecchie e nuove contemporaneamente.
 - Si raccomanda di utilizzare esclusivamente batterie nuove dello stesso tipo o equivalenti per un periodo prolungato.
 - Quando le batterie sono scarse, rimuoverle immediatamente dal giocattolo.
 - Non cortocircuiterle i poli.
 - Rimuovere sempre le batterie se si prevede di non utilizzare il giocattolo per un periodo prolungato.
 - Conservare le batterie scariche e i componenti elettrici ed elettronici a un centro di raccolta autorizzato. Non gettare mai questi componenti nei rifiuti domestici.
 - Non esporre il giocattolo a umidità e non bagnarlo.
 - Conservare queste istruzioni!

IT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

BRIO AB, Box 305, SE-201 23 Malmö, Sweden. Tel: +46 40 619 40 00.

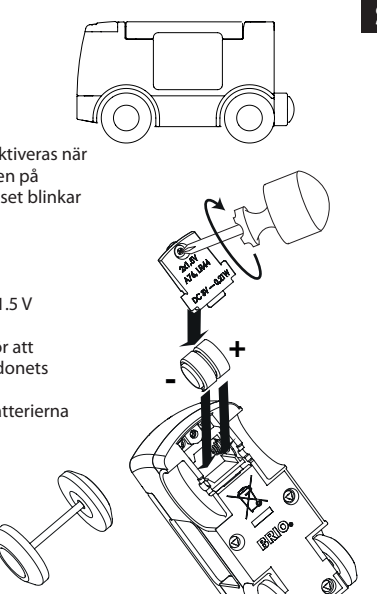
BRIO AB, Box 305, SE-201 23 Malmö, Sweden. Tel: +46 40 619 40 00.

Svenska

BRIO®

Leksakens batteridrivna funktioner
Ljud- och ljuseffekterna aktiveras när barnet trycker ner knappen på fordonets tak. Varningsljuset blinkar och sirenen ljuder i ca 7 sekunder.

Vid byte av batterier:
Detta fordon drivs av 2 x 1,5 V (LR44) knappbatterier. Använd en skruvmejsel för att öppna batteriluckan i fordonets botten (se illustration). Installera de nya knappbatterierna enligt bilden (+/-). Stäng luckan och dra åt skruven.



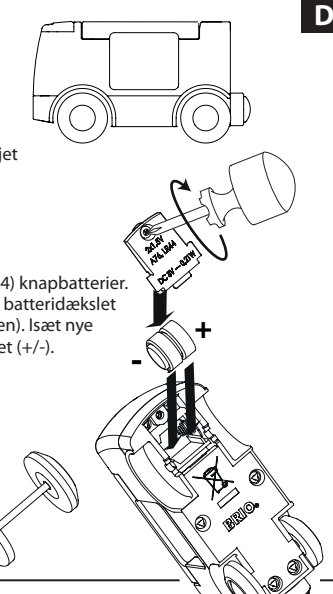
- Viktigt!**
- Försök aldrig ladda batterier som inte är avsedda för detta.
 - Laddningsbara batterier ska placeras i produkten före laddning.
 - Laddningsbara batterier får endast laddas under uppsikt av vuxen.
 - Blanda aldrig olika batterityper. Blanda inte heller nya batterier med gamla.
 - Endast rekommenderade batterier av samma eller likvärdig batterityp får användas.
 - Installera batterierna med korrekt polaritet.
 - När batterierna är förbrukade, ska de genast tas ur produkten.
 - Polerna får inte kortslutas.
 - Tag alltid ur batterierna om produkten inte används under en längre tid.
 - Förbrukade batterier och kasserade el- och elektronikprodukter ska lämnas på godkänd insamlingsställe. Dessa produkter får inte läggas som hushållsavfall.
 - Undvik att utsätta batterierna för fukt eller väta.
- Spara denna information!

SE

BRIO®

Legetøjets batteridrevne funktioner:
Tryk på knappen ovenpå køretøjet for at aktivere lys og lyd-effekter. Advarselsslys og sirene aktiveres i ca. 7 sekunder.

Ved skift af batterier:
Denne bil drives af 2 x 1,5 V (LR44) knappbatterier. Brug en skruvmejsel til at åbne batteridekslet i bunden af bilen (se illustrationen). Læg nye knappbatterier som vist på billedet (+/-). Luk dekslet, og skrue skruen i.



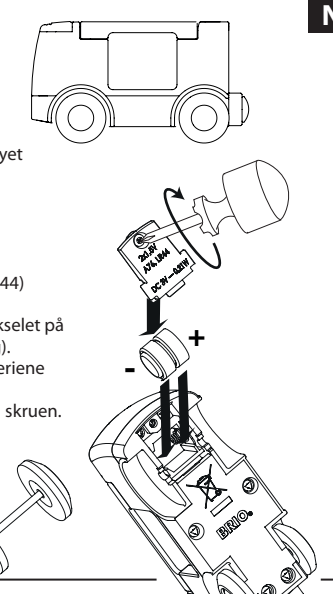
- Vigtigt!**
- Batterier bør kun sættes og udskiftes af voksne.
 - Forsøg aldrig at genoplade batterier, som ikke er beregnet til det.
 - Genopladelige batterier skal tages ud af produktet før opladning.
 - Genopladelige batterier må kun oplades under, når der er en voksen til stede.
 - Bland aldrig forskellige batterityper. Bland heller ikke nye og gamle batterier.
 - Der må kun bruges anbefalede batterier af samme eller lignende batteritype.
 - Installer batterierne med korrekt polaritet.
 - Når batterierne er opbrugt, skal de straks tages ud af produktet.
 - Polerne må ikke kortsluttes.
 - Tag altid batterierne ud, hvis produktet ikke er i brug i længere tid.
 - Brugte batterier og kasserede el- og elektronikprodukter skal indleveres på et godkendt indsamlingssted. Disse produkter skal ikke smides ud som husholdningsaffald.
 - Undgå at udsætte batterierne for fugt eller væske.
- Gem denne information!

DK

BRIO®

Lekens batteridrevne leiktoiminnot
Trykk på knappen oppå kjøretøyet for å starte lys- og lyd-effekter. Advarselsslys blinker og sirenen lyder i omkring 7 sekunder.

Ved bytte av batterier:
Denne bilen går på 2 x 1,5 V (LR44) knappceller. Bruk en skruvmejsel til å åpne batteridekslet på undersiden av bilen (se tegning). Installer de nye knappceller som vist i tegning (+/-). Lukk batteridekselet og trekk til skruen.



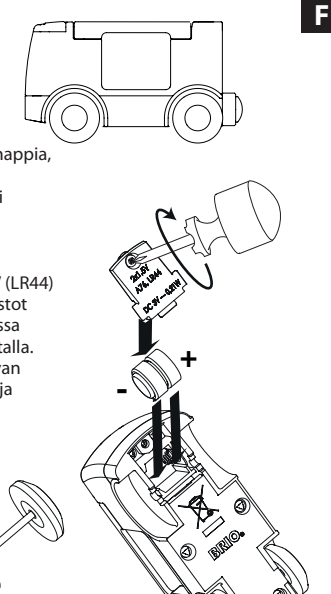
- Viktigt!**
- Bare voksne bør sette i og bytte batterier.
 - Ikke prøv å lade batterier som ikke er oppladbare.
 - Du må ta ut oppladbare batterier fra produktet før lading.
 - Oppladbare batterier kan bare lades opp under oppsikt av en voksen.
 - Du må aldri blande ulike batterityper. Ikke bland nye batterier med gamle.
 - Bare anbefalte batterier av samme eller likeverdig batteritype kan brukes.
 - Sett i batteriene med polene rett vei.
 - Når batteriene er oppbrukt, bør de øyeblikkelig tas ut av produktet.
 - Polene bør ikke kortsluttes.
 - Ta alltid ut batteriene hvis produktet ikke skal brukes på lang tid.
 - Brukte batterier og kasserete produkter eller elektronikprodukter skal leveres på et godkjent innsamlingssted. Disse produktene skal ikke kastes som husholdningsaffall.
 - Ikke utsett batteriene for fuktighet eller væte.
- Ta vare på denne informasjonen!

NO

BRIO®

Paristokkäyttöiset leikitoiminnot
Paina ajoneuvon päällä olevaa nappia, joka aktivoi valo- ja ääniefektit. Varoitusvalot vilkkuvat ja sireeni soi noin 7 sekuntin ajan.

Paristojen vaihtaminen
Ajoneuvossa käytetään 2 x 1,5 V (LR44) nappiparistoja. Kun vaihdat paristot uusiin, avaa ajoneuvon takiosassa oleva paristolian kansi ruuvitalalla. Aseta 2 uutta nappiparistoa kuvan osoittamalla tavalla. Sulje kansi ja ruuvaa se kiinni.



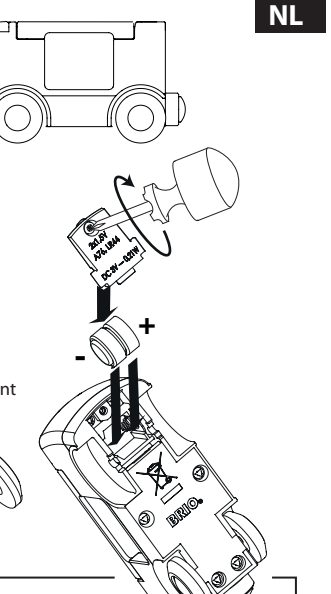
- Tärkeää!**
- Älä koskaan lataa ei-ladattavia paristoja.
 - Ladattavat paristot on poistettava luetusta lataamisen ajaksi.
 - Ladattavat paristot on ladattava aikuisen valvonnassa.
 - Älä käytä erityyppisiä paristoja yhtä aikaa. Älä käytä uusia ja vanhoja paristoja yhdessä.
 - Käytä vain suositeltuja tai vastaavanlaisia paristoja.
 - Aseta paristojen navat oikein päin.
 - Poista tyhjiä paristot välittömästi lelusta.
 - Paristonappia ei saa oikosulkea.
 - Poista aina paristot, jos lelu ei käytetä pitkään aikaan.
 - Käytetyt paristot ja käytöstä poistetut sähkö- ja elektroniikkatuotteet on toimitettava hyväksytyyn keräyspisteeseen. Näitä tuotteita ei saa hävittää talousjätteen mukana.
 - Älä päästä lelua kastumaan.
- Tallenna tämä tiedote!

FI

BRIO®

Speelfuncties op batterijen:
Door het indrukken van de knop bovenop het voertuig beginnen de licht- en geluidseffecten. Het knipperlicht en de sirene blijven ongeveer 7 seconden ingeschakeld.

Batterijen vervangen:
Dit voertuig wordt aangedreven door 2 knooppellen van 1,5 V (LR44). Gebruik een schroevendraaier om het batterijcompartiment aan de onderkant van het voertuig te openen (zie afbeelding). Plaats de nieuwe knooppellen zoals aangegeven op de afbeelding (+/-). Sluit het compartiment en draai de schroef vast.



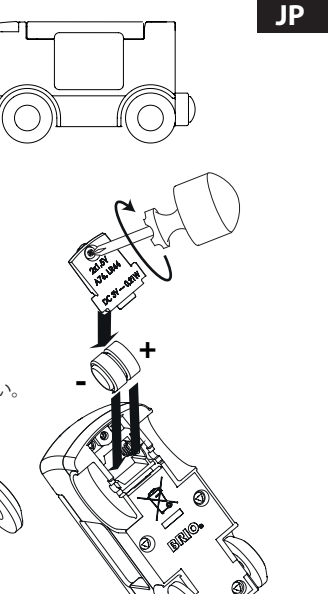
- Belangrijk!**
- Probeer niet op te laden batterijen nooit op te laden.
 - Opladbare batterijen moeten voor het opladen uit het speelgoed worden verwijderd.
 - Opladbare batterijen moeten worden opgeladen onder toezicht van een volwassene.
 - Gebruik geen verschillende types batterijen. Gebruik geen oude en nieuwe batterijen door elkaar.
 - Er mogen alleen aanbevolen batterijen van hetzelfde of een gelijkwaardig batterijtype worden gebruikt.
 - Plaats de polen van de batterijen juist.
 - Verwijder lege batterijen direct uit het speelgoed.
 - De voedingsklemmen mogen niet kortgesloten worden.
 - Verwijder de batterijen als het speelgoed langere tijd niet wordt gebruikt.
 - Breng lege batterijen en afgedankte elektrische en elektronische producten naar goedgekeurde inzamelplaatsen. Deze producten mogen niet als huishoudelijk afval worden behandeld.
 - Laat het speelgoed niet nat of vochtig worden.
- A.u.b. bewaren voor toekomstig gebruik!

NL

BRIO®

操作方法:
車両の運転席上部の中央にあるボタンを押すと約7秒間、ライトが点滅し、サイレンが鳴ります。

電池の交換方法:
LR44ボタン電池を2個ご用意ください。ドライバーを使って図のように電池ボックスのカバーをはずします。新しい電池を+（プラスマイナス）、正しく交換してください。カバーを元に戻し、ネジを締めてください。



- ご注意!**
- 保護者のもとで遊ばせてください。
 - 電池の交換は必ず大人が行ってください。
 - ボタン電池は乾電池と充電電池の両方をご注意ください。
 - 万が一飲み込んだ場合は医師に相談してください。
 - 違うタイプや古い電池と新しい電池を一緒に使用しないでください。
 - 推奨されたあるいは同等の電池のみ使用してください。
 - 電池は+（プラスマイナス）、正しくセットしてください。
 - 電池と本体の接触面をシートで保護してください。
 - 長期間ご使用にならない時は電池をはずしてください。
 - 使用済みの電池はすぐに本体から取り出し、所定の廃棄場所にお捨てください。
 - 湿気や水気を避けてください。
- この説明書は大切に保管してください

JP

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

BRIO AB, Box 305, SE-201 23 Malmö, Sweden. Tel: +46 40 619 40 00.

BRIO AB, Box 305, SE-201 23 Malmö, Sweden. Tel: +46 40 619 40 00.

Danska

Norska

Finska

Holländska

Japanska